

# 1952

que

el

viento

se llevó

Markuesen txistea



Sr. Mañolo Prado

SHAKESPEARE  
CHRONOGRAPH AUTOMATIQUE  
VALVULES EN LAITON  
UNA EXPRESIÓN EN ORO  
Cronógrafo automático

Manuel J. Espinar

Moteros 16, 1º Justo. 2002

Pd. Dr. Roman Belaustegui  
Legazpi

Dijo Sr. uno Dijo  
table que iba conforme a  
23 del Poder, cuando luego a  
la misma fecha que en  
Dijo el honor de repetir

Dijo Sr. un. En mi poder un muy  
apreciable del 9. Caramelo  
dijo un abanico que este año me  
pongan 200 pesetas por el paseo para las fiestas  
que me hacen una exención de lo - 11. pesetas  
por otra parte este año el regalo tiene que ser  
menor, en es que de ninguna manera podrás me  
trigo los gastos.

Dijo uno que acuerda a cedernos el  
paseo con un aumento de 25 pesetas o sea 125  
que esto que nos costará es un poco bastante  
embargo.

Le agradeció se tome la molestia de comunicar  
en el fin de setiembre cuanta madera en kg.  
es bien sabible que una máquina tiene

Dijo el honor de ofrecerme a 12. 11. 1910

- Director - Cinematógrafo rotativas

La No. quiere un teatro convenientemente iluminado el paseo para el cine-  
matógrafo al que no se que no esté el año pasado

LUA 1449/2

## LEKEITIOKO ZINEMA ARETOAK

**L**ehen aipamenak XX. mende hasierakoak dira, hain zuzen ere 1903koak. Manuel J. Espinar jaunari utzi zi-tzaion kontziopea zinematografoa jartzeko. Badirudi ez zela bere lehen urtea, aurrekoan ere etorri zela. Hurrengo urtean ere hemen zen San Antolinetan jendeari bizitza pozteko asmoz. Aurrerantzean hainbat eskaera eta eskeintza izan zituen udalak: Ricardo Ibañez de Aldecoa, Francisco Rocamora, Balbino Martínez, Salón Olimpia..., negozio oparoa bihurtzen ari zen seinale. Eta udala pozik, batetik lokalaren alokairuaren bitartez diru apur bat lortzen zuelako eta bestetik San Antolinetan<sup>1</sup> jendearen gogoko espektakulua eskain zezakeelako. Hastapenetan oso proibisionala, bat-batekoa zen dena: proietorea, gela eta iluntasuna bakarrik behar ziren. Alabaina, Bilbon gertatutako tragediak dena aldatu zuen: 1912ko azaroan Zabalguneko antzerkian, Teatro Circo del Ensanche, 44 ume eta 2 nagusi hil ziren pelikula bat ikusten ari zirela. Lekeitio udaletxeko terraza azpiko lokala, merkatua zena, erabiltzen zen zinema-areto gisa, baina ez zuen inondik inora segurtasun baldintzak betetzen. Saiatu zen Udala eta izan zituen eskaerak, esaterako Juan Azurmendi edo Luis Esparzarena 1916an<sup>2</sup> baina ordurako berandu zen. Pablo Beitiak aurrea hartu zien. Martxoan eskuatu zuen honek etxea altzatze-

1 LUA/Udal Aktak, 1910-3-17

(...) El Señor Echeverría expuso que siendo las noches de Fiestas de San Antolín las únicas que pueden producir algunos rendimientos por ser entonces cuando realmente asiste gente a presenciar dicho espectáculo, si se les quita esas dos noches por fiestas deja de ser lucrativa la industria...

2 LUA/Udal Aktak, 1916-4-13

(...) escrito de Don Luis Esparza de San Sebastián indicando que en vista de no haber cinematógrafo en esta Villa ha pensado que será muy beneficioso el implantarlo, para conseguir lo cual le bastaría con que el ayuntamiento le cediera un local a propósito y le facilitara cierta ayuda moral corriendo el resto a su cuenta... se acordó... no existe en esta Villa local alguno a propósito...

14  
Cartel  
Programa para el día 23 Diciembre  
CANTANTE Y Bailarina  
ARTISTA  
THE GREAT-VICTOR  
CONCHITA NAVARRO

Con un variado repertorio  
de bailes, transformación  
e imitación de célebres  
Artistas. Espectáculo  
Completo y Moral  
y recreativo

Copla Música Argentina  
- Amor de Manos  
- Canto de Verano  
- Canción de Mapa

Comienza el espectáculo  
a las 7 y 30 minutos

Legazpi 23 diciembre 1916  
Pablo Beiti

LUA 1449/2

ko baimena; Casto Zavala zen arkitektoa eta oker ez babil baimen guztiak lortuta 1916-12-23an inauguratu zen zinema-aretoa The Great Victor eta Conchita Navarro artistekin. Beharbada lehen pelikula 1917-2-10ean proiektatu zena da alkatea inbitatu baitzuten.

Handik gutxira, 1922-23 aldean<sup>3</sup> beste zine-areto bat zabaldu zen, Gora-Buru, jeltzaleen egoitza berrian. Ez ziren zinema-areto txikiak, 1924ko txosten baten arabera Gora-Buruk 400 eserleku zituen eta Beitiak 350 eta bien artean

3 1920-6-16an ageri da udal aktetan Gora-Buru zabaltzeko baimen eskaera baina 1921ean zinea zabaltzeko orduan baldintza batzuk ez zituen betetzen. Dena dela, 1923an martxan zegoen.



# LEKEITIO'ko "GORABURU" Aretua

935'gateneko ORILAREN 12'gn.  
GABEKO 9'tan.

## INTZEZ-JAI ATSEGINGARIA

ango da. «Lenengo-Efuki-Astia»ren alde, berko Euzko-Batzoki'ko «Antzezti-Taldia»ren gain

EGITARAU A

Presia:  
**MOX, MISS, XAPI!**  
aldi bakaneko antzerki loburua.  
Neuritzak, neskatoxu batek esanda.  
estilak: «Vizcaitik Bizkaira», «Txanton Pipefi»-ren  
atolak, eta abar, gizonak abestuta.

**NESKAMIAREN MARMARAK**  
nakazketa.

**II GAREN ALDIJA**  
**EDATUNA**

urritzak, neskatoxu batek esanda.

**IDIJA: GEIXUA ETA GEIXOZAÑA**

Neuritzak.

**ZOKETEA**

Abestilak:

**BIJAR ARTE? IJA, JAI!**

nakazketa.

### ANTZEZNOTIÑAK

MOX, MISS, XAPI!	Orueletar Ane, Txomin Serradilla Ibar Arboetza, Etxekandere Egurrola Ibarri Elizalde, Drentxal Sartorius Kerec, Iñaki Erkizia Ibarri Eusebi.
Neskamiaren marmarak.—Neskamia.	Ortziztar Jose.
Bijar arte? Ija, jai!	Misalentxa Antzola Ibarri Mireia, Mariolotxa Ondakintza Itxasen.

SANEURIJAK:	Besaulekak 1,50 laurteko. Aulkijkak . . 1,00 : Zizeluaak . . 0,70 : Orokafa . . 0,40 :
-------------	---

**LAGUNDU LEKEITIARA!**  
**GAUR ZEUGAITIK, BIJAR NEUGAITIK...**

Gauberka'ren irakola. — Bermeo.

makina bat funtzi emateko gai ziren (60 emanaldi bikoitz urtean lehenak eta 120 bigarrenak). Zifrak eta datak, udal aktak eta txostenak, behar-beharrezkoak dira baina ezin dute Maritxu Salinasek esandakoa gainditu<sup>4</sup>. Orduan zinema-aretoak antzerki edo espektakulu areto ziren. Geroago ugaritu ziren pelikulak.

Orain arte esandakoa gerra aurreko egoerari dagokio, baina guri liburuki honetan gerra ondorengoa kontatzea egokitza zagu. Ordukoa da, 1930eko hamarkadako?, heldu zaigun proiektorea, filmei soinua gehitu zitzainenekoa eta gerxeagokoak dakartzuedan eskuko zine-kartelak, kalean aurkituak, oraindik kalean halakoak aurkitzen zirenekoak. Aspaldian ez daukat zorterik, ez dut ezer aurkitzen!

Pelikula guztiak dakigu noiz egin ziren (1935-49 artean), baina gutxitan noiz eman ziren Lekeitioko zinema-aretoetan. Esaterako «Lo que el viento se llevó» 14 urte mando beranduago estreinatu zen Lekeition baina hori ez zen normala. Hiru eta zapta urte artean normalagoa zen. II. Mundu Gerrako etenaldiak batzuen estreinaldia atzeratu zuela dirudi.

Ordukoak dira Carcableren pelikulak (Clark Gable), Tontillerenak (Tom Tyler) eskasak, antza, gure etxean behintzat fundamento gabekotzat zituzten edo hori da akorduan dudana..., Jaimebon beranduago eterriko zen (James Bond)...

Zinema areto bi baino ez ditugu aurkeztu, bat falta zagu. Casa social parroquial zeritzon elizaren egoitzan kokatu zen Lekeitioko zinema-areto handiena. Eliza —gaur egun akaso ez— garaietara onto egokitza den instituzioa da. 1945erako bazebilen lokalaren bila pelikulak eta beste emateko, katekesia egiteko azken finean<sup>5</sup>.

Erratuta dabil zinea entretenimendu edo ihesaldi huts bezala ikusten duena. Gainera jendearen gustukoa zen! Horregatik...

4 Hacia el año 25 empezaron las veladas cinematográficas en el Hotel Beitia. Tenían un pequeño salón en el que había varias filas de bancos y detrás sillas plegables. Las películas eran en jornadas. La historia no solía terminarse en un solo día, sino que en un momento de máxima tensión, como por ejemplo un hombre colgado de una rama a punto de caerse por un precipicio, se cortaba la proyección y aparecía el cartel de continuaría.

El cine era mudo. Amenizaba al piano las veladas Paulino Alonso, un hombre pequeño, con lentes redondas y cara de avispa. El salón de proyección estaba pegado a la cocina y muchas veces en medio de la película entraba un olor succulento que despertaba nuestro apetito. Solíamos ir al cine a motrollón con Mariano y Pilar, mis hermanos, las Laucirica. Una de las películas que recuerdo era *Carapanta*.

Paulino se había casado con una Zuberogoitia. Todas las Zuberogoitia eran muy elegantes e íntimas de las del Beitia. Creo que Paulino era castellano y que antes de llegar a Lequeitio había pasado por Bermeo, donde tenía parientes. Allí había sido practicante y tal vez también sacamuelas. Era persona culta, muy de libros de toda índole. Era muy amigo de un bermeano muy rumboso, llamado Monasterio, que cogió el cine Goraburu en los bajos del Batzoki. Yo iba mucho al cine por aquella época con Rosario Solano, y cuando las películas eran toleradas le llevaba a Juan Manu.

Monasterio era un hombre muy amable y muy capaz. Dio mucho bombo al Goraburu como cine. No solo al cine. Con él se introdujeron novedades, por ejemplo, en la forma de cantar el día de Santa Agueda, que antes de él se hacía de forma bastante triste.

Paulino tras la guerra lo pasó muy mal porque no era hombre al que le gustara dar su brazo a torcer. Con una recomendación del obispo fue a Asturias, pero allí no quiso ceder con alguna cosa del Régimen y lo metieron al trullo. También anduvo, no sé en qué momento, por donde vive mi hermano Carlos, por Alcarraz o Fraga.

En Lequeitio, además de en el Beitia, era Paulino el encargado de tocar el órgano en la parroquia. Si había que tocar algo españolista se negaba terminantemente y el párroco para evitarle represalias hacia que se le sustituyera en esas piezas musicales. Andaba muy justo de dinero y daba clases particulares para completar el sueldo. Mis hijos fueron alumnos suyos. Cuando terminaba con las lecciones tomaba con nosotros un consumé que agradecía mucho.



PENSION - RESTAURANTE - AMERICAN BAR - SALON DE TE - TERRAZA - JARDIN - TELEFONO 145

"Si Adelita se fuera con otro" pelikula Gora-Buru zinema aretoan

tik elizak proiektatutako egoitza berriak zine-aretoa izango zuen.

1958an parrokoak Julian Larrea arkitektoaren planoak aurkeztu zituen Udaletxean. Egoitza altzatzeko baimena eta 300.000 pesetako laguntza lortu zituen! Egoitza horretan zabalduko zen lekeitiarrok zine barrija izenez ezagutu genuena (Cine Social Parroquial). 1959-4-12an jarri zen lehen harria Gurpide obispoa buru, ez zen inor falta izan! Asmo handiko proiektua izan zen, benetan be! 1966-9-3an inauguratu zen, *El Correo Español* (1966-9-4) egunkariko hitzak berreskuratuko ditut: "La planta baja es cine. Pero no un cine cualquiera. Este, de más de quinientas butacas de aforo, con rampa descendente para mejor visión, pantalla panorámica y altavoces, esparcidos por toda la sala, es un local de gran ciudad".

5 LUA/Udal Aktak, 1945-12-19

Dado cuenta de otro escrito de Don Pedro Jáuregui Plaza, Director de la Catequesis Parroquial, interesando ocupar un local bajo en el edificio de las Escuelas Nacionales para recreo de los niños en edad escolar particularmente los días festivos, a los que se pretende entretenir con unas proyecciones cinematográficas y otros atractivos que les sirvan de cultura religiosa y patria, se acuerda acceder a lo solicitado pudiendo ocupar al efecto el expresado local bajo.

El Correo Español, 1966-9-4

**Con asistencia del obispo de la diócesis, Mons. Gúrpide**

# INAUGURACION EN LEQUEITIO DE LA CASA SOCIAL PARROQUIAL

**EL ACTO INAUGURAL**

LEQUEITIO. — El acto inaugural tuvo lugar en el cine. A él asistieron además del obispo de la Diócesis, el presidente de la Diputación, el concejal de Casas, y autoridades locales. Allí se celebró asamblea de público, que asistió o de pie, no desfilando ni en fila ni en rueda de talante. Tras la bendición inaugural, monseñor Gúrpide encabezó, en castellano en la que tras saludar al pueblo. Dijo que los vecinos y a todos los que han contribuido para la construcción de esta obra, su cooperación, decidió que se centrase en la construcción porque la Iglesia no puede permitirse el margen de los problemas educativos, ni las necesidades de asistencia social. Aspira exterior de la nueva "Casa Social Parroquial" inaugurada el viernes en Lequeitio. (FOTO MENEZOZ)

# La película esper

★ DANA ANDREWS ★ GENE TIERNEY



mx



TEL  
DE

ÁCER

con JUNE HAVOC • BERRY KROEGE  
EDNA BEST • STEFAN SCHNABEL

dir. WILLIAM A. WELLMA

CINEMA

A fin de satisfacer  
público, se  
solo

Marles,

GRA

de la

Noble

por IN

y

Nob



CINEMA LEQUE  
LA SALA DE LOS EXITOS

GRANDIOSO ESTRENO

SABADO, 21 Y DOMINGO, 22 DE DICIEMBRE

UNA PELICULA DISTINTA  
QUE SIGUE LA SENDA TRADICIONAL

FRENTE A LAS ROCAS BRILLANTES Y GRANDIOSAS, PRENDIO LA FLAMEA DE UN IDILIO ETERNO Y CONMOVEDOR.

La historia de una encantadora novia que supo ser romántica y prometida, elegante y enamorada, posa, y abnegada y dolorida.

nal suceso  
la pantalla

DOMINGO, 6

1949

## LEQUEITIO

los deseos expresados por el público se han podido conseguir completamente para el

11 de febrero

GRANDIOSO REPRISE

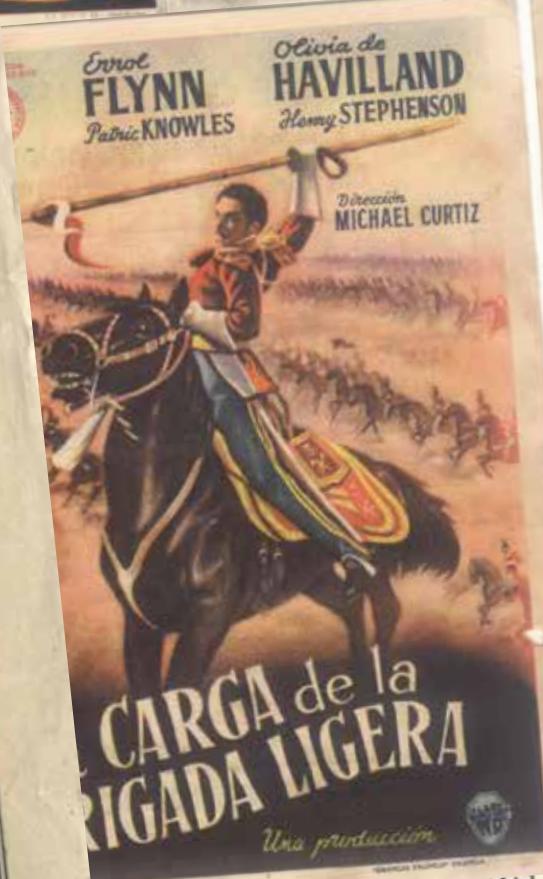
insuperable película

ceza Baturra

IMPERIO ARGENTINA

MIGUEL LIGERO

ceza Baturra



¡YA LLEGA!

LA SUPREMA EXPRESIÓN DEL CINE DE AMOR Y AVENTURAS

CINEMA BEITIA  
DÍAS 6 Y 7 DE DICIEMBRE  
ESTRENO EXTRAORDINARIO

TOLERADO PARA MENORES

LA CRÍTICA HA DICHO:

«LA CARGA DE LA BRIGADA LIGERA es una magna epopeya sin posible comparación con cualquier otro de los grandes espectáculos que la Cinematografía nos haya ofrecido.»

De la crítica del diario

«LA VANGUARDIA» de Barcelona.

UNA GRAN SUPERPRODUCCIÓN  
WARNER BROS

Los acontecimientos. La grandiosa guerra mundialmente.

**XTRA**

**CINE GORA - DUPU**  
**Academy Award® nominado**  
**Domingo, 16 noviembre.**  
**Extreno de la superproducción**  
**titulada**  
**"LA NIÑA CONSTANTE"**

**Por Charles Boyer y J. Fontaine**  
**basada en la célebre novela del**  
**mismo título, original de Margaret Constance.**  
**La historia del amor más sublime**  
**y romántico de todos los tiempos.** Una policía caprichosa de belleza impresionante e inolvidable.  
**Aunque Vd. viviera siglos, nunca**  
**podría olvidarse de**  
**"LA NIÑA CONSTANTE"**

**Próximamente grandioso extenso,**  
**que causará la admiración en Lecuquio.**  
**"LA NOVELA DE M. TOLEM BOYER"**  
**Recuerde este título y la fecha**  
**de su proyección.**

**CHARLES BOYER Joan FONTAINE**  
**Alexis SMITH en**  
  
**La Niña Constante**  
**PETER LORRE • CHARLES COBURN • BRENDA MARSHALL**  
**DIRECTOR EDMUND GOULDING**  


**EXTRA**

¿Héroe... o a  
Quizá ambas

Un hombre que usurpó un  
su vergüenza y reg

# EL FALS

**Jean Gabin**

RICHARD WHORF  
ALLYN JOSLYN  
ELLEN DREW  
PETER VAN EYCK

*Diretor*  
**JULIEN DUVIV**

es un film, un

Film que exalta el mal  
proclamado por De Gaulle  
el año 1.940. Un relato  
de la cárcel y utiliza  
redimirse por sus

Completará el program  
REALES EN LONDRES".  
boda de la Prince

**DIAS**

**CINE**



La policía al pie de



asesino?...  
as cosas.

un nombre para esconder  
generar su vida!!



movimiento de resistencia  
que llevó a la caída de Francia  
una emocionante cuya prota-  
nista a muerte que se fuga  
con nombre supuesto hasta  
sus hazañas guerreras.

en el Imágenes "BODAS"  
Interesante reportaje de la  
sa Isabel de Inglaterra.

21 y 22 en el

- BEITIA

BEITIA - BUENRICA



CINE LEQUETIO  
Sigue triunfal el éxito de  
# LA MANO QUE APRIETA #

El Servicio Secreto se ha visto  
obligado a tomar series me-  
didas para desenmascarar a  
# LA MANO QUE APRIETA #

Son muchos los "Misterios de  
Nueva York a raíz del descubri-  
miento para obtener oro sinte-  
tico.

La serie más interesante hasta  
la fecha.

H O Y  
la segunda jornada titulada  
"EL ENEMIGO INVISIBLE"

No deje de tomar parte en el  
curso, si quiere ir gratis al  
Cine. Presente su boleto a  
este del próximo 1º agosto.-

JOAN LESLIE  
CORNEL WILDE

ARTHUR KENNEDY  
BARTON Mac LANE

CINEMA BEITIA

EXCEPCIONAL ESTRENO

Los Tres Caballeros

DE

Valt Disney

MEXICO

Rapsodia de bugambilias,  
cielo, sol, amor, matiné;  
brisa suave embalsamante  
perfume hecho país.

MEXICO

tierra de encanto;  
país de sol, de luz y de alegría.

Eres tú

todo un ensueño  
jardín de amores, de romance y poesía

MEXICO

sus tus mujeres  
toda la esencia del mundo en primavera.  
Mi cantar  
quiero que sea para ti,  
tierra de Dios, de inspiración y amor.

Pato Donald, José Carioca, Panchito,

Aurora Miranda, Carmen Molina, Dora Luz.

Por primera vez en pantalla, actores  
en combinación con dibujos animados

